



Az Európai Unió  
Tanácsa

Brüsszel, 2024. április 22.  
(OR. en)

9231/24

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2024/0099(NLE)

---

---

ECOFIN 501  
UEM 127  
FIN 392  
CADREFIN 82

## FEDŐLAP

---

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2024. április 22.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	COM(2024) 185 final
Tárgy:	Javaslat – A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA a Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i (EU) (ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1) végrehajtási határozat módosításáról

---

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: COM(2024) 185 final.

---

Melléklet: COM(2024) 185 final



Brüsszel, 2024.4.22.  
COM(2024) 185 final

2024/0099 (NLE)

Javaslat

## **A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA**

**a Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról  
szóló, 2021. július 13-i (EU) (ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1) végrehajtási  
határozat módosításáról**

Javaslat

## A TANÁCS VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA

### **a Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i (EU) (ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1) végrehajtási határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a Helyreállítási és Rezilienciaépítési Eszköz létrehozásáról szóló, 2021. február 12-i (EU) 2021/241 európai parlamenti és tanácsi rendeletre<sup>1</sup> és különösen annak 20. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) Azt követően, hogy Spanyolország 2021. április 30-án benyújtotta nemzeti helyreállítási és rezilienciaépítési tervét (a továbbiakban: terv), a Bizottság javaslatot terjesztett elő a Tanácsnak, amelyben pozitív értékelést adott a tervről. A Tanács a 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozattal<sup>2</sup> jóváhagyta a pozitív értékelést. Azt a tanácsi végrehajtási határozatot 2023. október 17-én módosították<sup>3</sup>.
- (2) Spanyolország 2024. március 19-én az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke (1) bekezdésének megfelelően a 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozatot módosító javaslatra irányuló, indokolással ellátott kérelmet nyújtott be a Bizottsághoz arra hivatkozva, hogy a terv megvalósítása objektív körülmények miatt részben ellehetetlenült. Ennek megfelelően Spanyolország egy módosított helyreállítási és rezilienciaépítési tervet nyújtott be.

#### ***Az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikke alapján végzett módosítások***

- (3) A Spanyolország által benyújtott tervben objektív körülmények miatt végrehajtott módosítások 16 intézkedést érintenek.
- (4) Spanyolország kifejtette, hogy hét intézkedés esetében nem lehet 15 mérföldkő és cél elérését bizonyítani, mivel a spanyol belső eljárások nem tartalmazznak olyan egyértelmű elsődleges bizonyítékot, amely lehetővé tenné a vonatkozó mérföldkövek és célok kielégítő teljesítésének közvetlen ellenőrzését. Az ilyen jellegű ellenőrzés lehetővé tétele érdekében az érintett intézkedések célkitűzéseinek és jellegének

<sup>1</sup> HL L 57., 2021.2.18., 17. o.

<sup>2</sup> ST 10150/21; ST 10150/21 ADD 1 REV 1.

<sup>3</sup> ST 13695/23 REV 1; ST 13695/23 ADD 1 REV 1.

módosítása nélkül módosítani kellene a kielégítő teljesítés értékeléséhez használt mutatók típusát. Az ezen új mutatókra vonatkozó konkrét mennyiségeket úgy kell megállapítani, hogy az érintett intézkedések ambíciószintje megmaradjon. Ez a következőket érinti: az 1. komponens (A fenntartható, biztonságos és összekapcsolt, városi és nagyvárosi mobilitásra vonatkozó sokkterv) keretében az II. intézkedés (Beruházás: Alacsony kibocsátású övezetek, valamint a városi és nagyvárosi közlekedés átalakítása) 8. célja és az I3. intézkedés (Beruházás: A vasúti közlekedési szolgáltatások minőségének és megbízhatóságának javítását célzó intézkedések) 17. célja. Ez ugyancsak érinti a következőket: a 6. komponens (Fenntartható mobilitás (távolsági közlekedés)) keretében az II. intézkedés (Beruházás: Nemzeti átviteli hálózat – Európai folyosók) 85. mérföldköve, az I2. intézkedés (Beruházás: Transzeurópai közlekedési hálózat program, egyéb munkák) 88. és 94. mérföldköve és 89. és 92. célja, valamint az érintett beruházás leírása, az I3. intézkedés (Beruházás: Intermodalitás és logisztika) 95. és 96. mérföldköve és 97. és 98. célja, valamint az I4. intézkedés (Beruházás: A fenntartható és digitális közlekedést támogató program) 99. és 100. mérföldköve és az érintett intézkedés leírása. Érintettek még továbbá a következők: a 20. komponens (Stratégiai terv a szakképzés fellendítésére) keretében az I3. intézkedés (Beruházás: Innováció és a szakképzés nemzetközivé tétele) 300. és 302. célja, valamint a beruházás leírása. Ennek alapján Spanyolország a fent említett intézkedések mérföldköveinek és céljainak módosítását kérte. A 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.

- (5) Spanyolország kifejtette, hogy kilenc intézkedés esetében jobb alternatívák kínálóznak az intézkedés eredeti ambíciószintjének eléréséhez. Ez egyrészt a 7. komponens (Megújuló energiaforrások alkalmazása és integrálása) keretében az R1. intézkedés (Reform: A megújulóenergia-termelés támogatásának szabályozási kerete) 107. célját érinti. Érinti még a 11. komponens (A közigazgatás korszerűsítése) keretében az I2. intézkedés (Beruházás: A központi kormányzat digitalizálására irányuló egyedi projektek) 164. célját. Érintett még a 12. komponens (Iparpolitika) keretében az I3. intézkedés (Beruházás: A hulladékokkal kapcsolatos jogszabályok végrehajtását és a körforgásos gazdaság előmozdítását támogató terv) 188. célja, valamint a beruházás leírása. Érintett továbbá a 12. komponens (Iparpolitika) keretében az I6. intézkedés (Beruházás: Az elektromos autók értékláncában megvalósuló stratégiai projekteket támogató program (vissza nem térítendő támogatások)) 448a. és 448c. mérföldköve és a beruházás leírása, valamint az I7. intézkedés (Beruházás: Az elektromos autók és az agrár-élelmiszeripari értéklánc stratégiai projektjeinek támogatási programja (hitelek)) L22. mérföldköve és L24. célja, valamint a beruházás leírása. Ugyancsak érintett a 13. komponens (Kkv-k támogatása) keretében az I3. intézkedés (Beruházás: Digitalizáció és innováció) 202., 203., 206., 207. és 209. célja, valamint a beruházás leírása. Érintett továbbá a 18. komponens (A nemzeti egészségügyi rendszer korszerűsítése és kapacitásbővítése) keretében az R4. intézkedés (Reform: A szakmai készségek megerősítése és az ideiglenes foglalkoztatás csökkentése) 276. mérföldköve, valamint a reform leírása. Érintett még a 31. komponens (REPowerEU-fejezet) keretében az I6. intézkedés (Beruházás: A dekarbonizációs projektek támogatási rendszere (vissza nem térítendő támogatások)) 494., 496. és 497. mérföldköve és a beruházás leírása, valamint az I8. intézkedés (Beruházás: A dekarbonizációs projektek támogatási rendszere (hitelek)) L86. mérföldköve és L88. célja, valamint a beruházás leírása. Ennek alapján Spanyolország a fent említett intézkedések leírásainak, mérföldköveinek és céljainak módosítását kérte. A 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.

- (6) Spanyolország kifejtette, hogy egy intézkedés már nem valósítható meg a villamosenergia-piac közelmúltbeli fejleményeire visszavezethető elégtelen kereslet miatt. Ez a 7. komponens (Megújuló energiaforrások alkalmazása és integrálása) keretében az R1 intézkedés (Reform: A megújulóenergia-termelés támogatásának szabályozási kerete) 106. célját érinti. A 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.
- (7) A Bizottság úgy véli, hogy a Spanyolország által előterjesztett okok indokoltá teszik az (EU) 2021/241 rendelet 21. cikkének (2) bekezdése szerinti módosításokat, ezért a 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét ennek megfelelően módosítani kell.

### ***Szövegezési hibák javítása***

- (8) A tanácsi végrehajtási határozat mellékletének szövege négy szövegezési hibát tartalmazott, amely két mérföldkövet, három célt, és négy különböző komponensben összesen négy intézkedést érint. E szövegezési hibák javítása érdekében a 2021. július 6-i tanácsi végrehajtási határozat mellékletét a Bizottság és Spanyolország közötti megállapodásnak megfelelően módosítani kell. Az említett szövegezési hibák a következőkkel kapcsolatosak: a 11. komponens (A közigazgatás korszerűsítése) keretében az I2. intézkedés (Beruházás: A központi kormányzat digitalizálására irányuló egyedi projektek) 166. mérföldköve, a 16. komponens (Mesterséges intelligencia) keretében az R1. intézkedés (Reform: Nemzeti MI-stratégia) 251. mérföldköve, a 13. komponens (Kkv-k támogatása) keretében az I3. intézkedés (Beruházás: Digitalizáció és innováció) 200., 204. és 208. célja, valamint a 18. komponens (A nemzeti egészségügyi rendszer korszerűsítése és kapacitásbővítése) keretében az R4. intézkedés (A szakmai készségek megerősítése és az ideiglenes foglalkoztatás csökkentése) leírása. E korrekciók nem befolyásolják az érintett intézkedések végrehajtását.

### ***A Bizottság értékelése***

- (9) A Bizottság a módosított tervet az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében meghatározott értékelési kritériumok alapján értékelte.
- (10) A Bizottság úgy véli, hogy a Spanyolország által előterjesztett módosítások nem befolyásolják a tervnek a 2021. július 6-i, Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló tanácsi végrehajtási határozatban (ST 10150/21 ADD 1 REV 2) foglalt, a terv relevanciája, eredményessége, hatékonysága és koherenciája tekintetében történő és a 19. cikk (3) bekezdésének a), b), c), d), da), db) e), f), g), h), i), j) és k) pontjában meghatározott értékelési kritériumok szerint elvégzett pozitív értékelését.

### ***Pozitív értékelés***

- (11) Miután a Bizottság pozitív értékelést adott a módosított tervről, és megállapította, hogy a terv kielégítő mértékben megfelel az (EU) 2021/241 rendeletben meghatározott értékelési kritériumoknak, az említett rendelet 20. cikkének (2) bekezdésével és V. mellékletével összhangban meg kell határozni a módosított terv végrehajtásához szükséges reformokat és beruházási projekteket, a terv nyomon követésére és végrehajtására vonatkozó intézkedéseket és ütemtervet, beleértve a releváns mérföldköveket és célokat, valamint a hitel folyósításához kapcsolódó további mérföldköveket és célokat, a tervezett mérföldkövek és célok teljesítéséhez kapcsolódó releváns mutatókat is, valamint a Bizottság számára az alapul szolgáló releváns adatokhoz való teljes körű hozzáférést biztosító szabályokat.

(12) Az egyértelműség érdekében az említett tanácsi végrehajtási határozat mellékletét új melléklettel kell felváltani,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A Tanács jóváhagyja Spanyolország módosított helyreállítási és rezilienciaépítési tervének az (EU) 2021/241 rendelet 19. cikkének (3) bekezdésében előírt kritériumok szerinti értékelését. A helyreállítási és rezilienciaépítési terv szerinti reformokat és beruházási projekteket, a helyreállítási és rezilienciaépítési terv nyomán követésére és végrehajtására vonatkozó intézkedéseket és ütemtervet, beleértve a releváns mérföldköveket és célokat is, valamint a hitel folyósításához kapcsolódó további mérföldköveket és célokat, a tervezett mérföldkövek és célok teljesítéséhez kapcsolódó releváns mutatókat, valamint a Bizottság számára az alapul szolgáló releváns adatokhoz való teljes körű hozzáférést biztosító szabályokat e határozat melléklete tartalmazza.

*2. cikk*

A Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat a következőképpen módosul:

A Spanyolország helyreállítási és rezilienciaépítési terve értékelésének jóváhagyásáról szóló, 2021. július 13-i tanácsi végrehajtási határozat melléklete helyébe e határozat melléklete lép.

*3. cikk*

*Címzett*

Ennek a határozatnak a Spanyol Királyság a címzettje.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

*a Tanács részéről  
az elnök*